



## Szent Erzsébet Római Katolikus plébánia A Magyar Misszió

"Mi, az Árpádházi Szent Erzsébet római katolikus közösség, magyar hagyományainkra építve kívánjuk megélni az evangéliumot az összetartozás és az elköteleződés útján."

**HIRNÖK: 2022. november 27.**

**SEE THE ENGLISH BULLETIN ON THE 4TH PAGE!**

432 Sheppard Ave. East, Toronto, Ont. M2N 3B7

☎ 416-225-3300 x 304; ✉ [szte.iroda@gmail.com](mailto:szte.iroda@gmail.com); 📺 📺 📺 [stetoronto](https://www.stetoronto.org)

HU: [www.stetoronto.org](http://www.stetoronto.org); ENG: [stelizabethofhungary.archtoronto.org](http://stelizabethofhungary.archtoronto.org);

<https://www.szenterzsebetmagyariskola.com>;

🎧 Spotify „Szent Erzsébet podcast”

**Szentmise magyarul:** vasárnap 11AM

**English Masses:** Monday - Saturday at 7:30AM, on Sunday at 9AM

**Szentségimádás:** 1. péntek 7AM-7PM

**Gyóntatás:** Szentségimádás alatt / **Reconciliation:** during Adoration

**Plébános/Pastor:** Fr. *Forrai Tamás Gergely SJ*

**Iroda/Office Hours:** Tuesday to Friday 9:30-3:30; Sunday 10-12:30

**Irodai munkatársak/Staff:** *Reitner Beáta, Szárics Anna, Gáspár Gyula*



### KÖZÖSSÉGÜNK KEDVES TAGJAI!

*Köszönöm szívből azoknak, akik segítették a búcsú szép megrendezését: Könnnyű Norbertnek és segítőknek a finom ételeket, köszönjük a díszítést Veronikának, a terítést és a felszolgálatot Bakucz Helga segítőknek, a bárt Varga Tamásnak és segítőknek, a ruhatárban dolgozó Szárics Mártonnak, Anka Benedeknek, vendégfogadást Csermely Ildinek és Hering Marynek és minden segítőnknek, illetve a fő szervező Annának és Gyulának!*

*Elmúlt hetekben kemény beszédet hallottunk a végső időkről. Most adventbe lépünk, azaz az Úr jövetelére várakozunk: Jézus első és második eljövetele között vagyunk... és egyben egy új egyházi évet kezdünk. Ez a személyes készüllet ideje: elüzni a sötétséget és befogadni a világosságot, ennek megfelelően élni, ha kell bűnbánatban. Persze ehhez az kell, hogy figyelmesek legyünk, készen álljunk minden nap az Úrral való találkozásra. (Mt 24,36-44). Téged sodor-e a világ árja vagy képes vagy figyelni... a jelenben maradni... készen vagy-e az örömteli találkozásra? (Ahogy a fenti cserkészjelvény mutatja...)*

*A szokásos programok mellett várunk szeretettel szombaton 6PM: Adventi Vesperás – komolyzenei koncert Thomas Bell vendégszereplésével, majd a Scola adventi fogadása a Hall-ban. Vasárnap I. ADVENT: a 11AM: mise után karácsonyi vásár, lángosvásár. 1PM: városi gyertyagyújtás a testvérközösségek lelkészeivel, majd Adventi Köszöntő - zenés irodalmi délután (Írószövegség, Sándor Ilona)*

*Áldott hétvégét! Szeretettel, Tamás atya*

### KÉSZÜLJÜNK EGYÜTT A VASÁRNAP MÉLTÓ MEGÜNNEPLÉSÉRE!



**KÉRDÉSEK, GYAKORLATOK** a felkészüléshez: 1. Neked mi vonja el figyelmedet általában? Mit kellene félretegyél? 2. Mire kellene “készen legyél” ebben az Adventben? 3. Mit jelent számomra a várakozás?

A készülletben segít a teljes **ELŐZŐ VASÁRNAPI MISE** felidézése vagy az akkori **PRÉDIKÁCIÓ SPOTIFY PODCAST**-on. Az előttünk álló vasárnapra felkészülhetsz a szerdai **PÁRBESZÉD AZ EVANGÉLIUMRÓL** YOUTUBE-on vagy meghallgatható **PODCAST**-on vagy a **Kanadai Magyar Rádión** 3pm, illetve a szombati kétperces **ÜZENET** megnézésével. A **MOST VASÁRNAPI MISE** a plébániai Youtube „stetoronto” oldalon és élőben a **BONUM/EWTN** katolikus TV-n (5pm CET) követhető.

A vasárnapi olvasmányok előre elolvashatók magyarul: <https://igenaptar.katolikus.hu>. Szeretnél misét felajánlani szeretteidért? Hívjad fel az irodát vagy küld el emailben, hogy kiért ajánlod fel és mikorra szeretnéd a misét?

**Imádkozunk novemberben Ferenc pápával a SZENVEDŐ GYERMEKEKÉRT**, különösen az utcán élőkért, a háború áldozataiért és az árvákért, hogy lehetőségük legyen a tanulásra, és megtapasztalhassák a családi szeretetet.

## ESEMÉNYNAPTÁR NOVEMBER / DECEMBER - az [online](#) programokat külön jelöljük!

- 26.** 9AM-12,30PM: **Helikon Gimnázium, 9,30AM-12,30PM Magyar Iskola, 10,00-11,00AM Baba-mama klub.** Magyar Iskola: **Karácsonyi süteményvásár és süteménysütő verseny**  
9,30-11AM: advent **templomtakarítás.** 11AM: **Franciaország-Dánia** foci világbajnoki meccsnézés  
6PM: **Vesperás** – komolyzenei koncert: **Thomas Bell** (Music director and organist at St. James Cathedral): Chorale Preludes for organ by J. S. Bach; Herr Christ, der einige Gottessohn (BWV 601); Liebster Jesu, wir sind hier (BWV 633); Es ist das Heil uns kommen her (BWV 638); Liebster Jesu, wir sind hier (BWV 731); Heut triumphieret Gottes Sohn (BWV 630); Sonata in g minor for flute (BWV 1020) by J. S. Bach. **Scola Cantorum:** Kodály Z. Jovel, jovel Emmanuel; Beharka P. Éj csöndjén; Larson. L. Hurry to Bethlehem! **Thomas Bell:** Sicilienne op. 78 for flute and keyboard by Gabriel Fauré; Souvenir for organ op. 65 by Marcel Dupré; Improvisation VII in a minor by Camille Saint-Saëns. A koncert után a **Scola adventi fogadása** a Hall-ban
- 27.** **I. ADVENT.** 8,30AM: szentségimádás. 9AM: mise angol nyelven. **11AM: mise. 10-12,30: Cafe és karácsonyi vásár, lángosvásár.** 1PM: **városi gyertyagyújtás a testvérközösségek lelkészeivel, majd Adventi Köszöntő - zenés irodalmi délután** (Írószövetség, Sándor Ilona)  
5PM: Szabó Győző és Rezes Judit: **Loveshake** darabja (Magyar Ház, Jegy: [hccceventtickets@gmail.com](mailto:hccceventtickets@gmail.com).
- 28.** 7:00PM: **Édesanyák imacsoportja ZOOM**
- 29.** 10-11AM: **Nagymamák imacsoportja ZOOM;** 8-9,30PM: **Scola Cantorum próba**  
**Kodály néptánc:** kedd 7,30PM: alumni; szerda 7,30PM: ifi; péntek 7pm: gyerek
- 30.** 11:30AM: **Nagymamák imája, 12:00 Bibliakör, 12:30 Nyugdíjas torna, 1-4PM: Nyugdíjas Klub**
- ### DECEMBER
- 01.** 1PM: **Belvárosi Adventi mise** (Rákóczi Villa)
- 02.** **Elsőpéntek:** szentségimádás 7AM-7pm. Mise 7PM. **Gyóntatás** 8-10AM, illetve 6-7PM között
- 03.** 9AM-12,30PM: **Helikon Gimnázium, 9,30AM-12,30PM Magyar Iskola: adventi lelki nap.** 10,00-11,00AM **Baba-mama klub.** 6PM: **Family Ceili – Ír tánc ház gyerekeknek**
- 04.** **II. ADVENT** 8,30AM: szentségimádás. 9AM: mise angol nyelven. 10-10,50AM: **adventi taizei imaóra és szentségimádás. 11AM: cserkészmise az ifjúsági kórossal.** Xavéri Szent Ferenc ünnepe, amikor az összes magyar jezsuita együtt imádkozik azon **élő vagy elhunyt jótévedőinkért**, akik hozzájárulnak a jezsuita misszió megvalósulásához, akik hisznek e szolgálatok fontosságában és erejében.  
10-11AM: **ministráns** gyűlés; 12-2,30PM: **MIK ifjúsági találkozó.**  
12,30-3PM: **Adventi lelki nap felnőtteknek** (személyes találkozás, Tamás atya vezetésével)
- 06.** 12PM: Házások Klubja karácsonyi gyűlése és ebédje
- 07.** 3PM: Hagyományörző Könyvtár közgyűlése
- 10.** **M. Iskola Mikulás.** 9AM-12,30PM: **Helikon.** 10-11,30: **Karácsonyi „Mennyei Ízek” élőben** Tausz Gyuszival. 6PM: Extra Hungariam koncert
- 11.** **III. ADVENT** 8,30AM: szentségimádás. 9AM: mise angol nyelven. **11AM: ünnepi mise.** 10AM-12,30PM: **MCC Hurka és kolbász, krémes vásár** (rendelés Varga Emmánál: 416-225-9024)  
3PM: Filmklub - **Csendes éj (2002)** [Itt nézhető meg](#)
- 12.** Guadeloupe-i Szűz Mária - National Day of Prayer in Solidarity with Indigenous Peoples in Canada
- 15.** 7PM: **adventi látogatás** a belvárosi jezsuita **Lourdes-i plébánián** a jellegzetes [filipino adventi novénára](#)
- 16-17.** **Ottawai adventi lelki nap** (Tamás atya)
- 17.** Magyar Iskola és a Helikon **közös karácsonyi ünnepélye.** 1-3PM **Cserkész „gyertyafa gyújtás”**
- 18.** **IV. ADVENT** 8,30AM: szentségimádás. 9AM: mise angol nyelven. 10-10,50AM: **adventi taizei imaóra és szentségimádás. 11AM: ünnepi mise. 12PM: MIK süteményvásár és találkozás, kenyérvásár.** 12,30PM **Írószövetség: Advent az emigrációs irodalomban**

### ADVENTI PROGRAMOK

Fontos, hogy **ne „többet” akarjunk bezsúfolni** a telített heteinkbe, hanem inkább rangsoroljunk, hagyjunk el nem annyira fontos (felesleges) tevékenységeket és **hagyjunk időt elcsendesedésre, napjaink imádságos átgondolására!**

## VASÁRNAPI MISÉINKEN...

- **CSEND.** Mivel az advent a belső csend megtapasztalásáról is szól, ezért a vasárnapi miséken beiktatnánk egy kis, 1-2 perces csendet: a) bevezető bűnbánati részbe, a “gyómom a... “ rész elé: “**Milyen volt a heted a figyelem, összeszedettség... szempontjából?**” b) evangélium után, még a prédikáció előtt: “**Mi az az egyetlen gondolat, ami megérintett a felolvasott Evangéliumból?**” c) áldozás után, még az áldozási ima elé: “**Mit viszel magaddal e miséről?**”
- **Jászol-készítés a Kis-Jézusnak:** az oltár elé kitettük az üres kis jászolt és mellé egy kosár szalmát, hogy aki úgy érzi, hogy sikerült jót tenni a héten, az tegyen egy-egy szalmaszálat a jászolba: készítsen puha fekhelyet a születendő Gyermeknek.

## LELKIGYAKORLATOK

- **AJÁNDÉKKÖNYV:** minden családnak adunk ajándékként egy kis könyvecskét „Word made flesh” napi elmélkedésekkel. Ezt lehet egyéni elmélkedéshez vagy családi megosztáshoz egyaránt használni.
- **LELKINAP: dec. 4. vasárnap 1,30-4PM között, személyesen.**
- **MAGYAR ADVENTI ONLINE KÉSZÜLET JEZSUITÁKKAL MINDEN NAPRA-** November 29-től négy héten át az adventi készületben segítünk a Jézus Társaságával: minden nap egy imát, egy szentírási idézetet, egy gondolatot és egy feladatot teszünk közzé internetes felületeinken. Lélekmorzsák a magyar jezsuitáktól az *egykisadvent* [Instagram-oldalon](#), valamint a [Facebookon](#) és a jezsuiták [Instagram-oldalán](#) is. Naponta más rendtag lelki kalauzolásával készülünk a Megváltó születésére.
- **ONLINE RETREATS IN ENGLISH:**
  - a) **Advent with [Pray As You Go](#) retreat,** 'Down To Earth', invites you on an imaginative journey from the Incarnation to Jesus's childhood, and everything in between.
  - b) For the four weeks of Advent the Ignatian Spirituality Centre in **Glasgow** offers you material for daily prayer. It brings Scripture to pray with, a link to a suitable piece of music for the day, each day we have a new picture to ponder which in some way links to the Scripture. There is also a daily reflection which usually links the Advent theme to our world today. Register: <https://www.onlineprayer.net/advent-retreat/>

**ADVENTI GYÓNÁSI,** lelkibeszélgetési alkalom a templomunkban **minden adventi vasárnap 10-10,45AM.** Ezen túl **dec. 2. Elsőpénteken 8-10AM & 6-7PM között adventi gyónási,** lelki beszélgetési alkalom a templomban, közben szentségimádás. **Ezen túl még december 4. vasárnap 12-1PM**

## AKIKÉRT A SZENTMISÉKET FELAJÁNLJUK - WE OFFER THE HOLY MASS FOR

**Vasárnap / Sunday (27) 9:00** for †family members; for the recovery of Rozinka István; for the poor souls in Purgatory; for †Nancy Morelli; for the health of Paul, Veronica, Michael Lee and Asatha An **11:00** 54. házassági évfordulóra és Gábor születésnapjára, hálából; Rozinka István, Kiss Ági, Koszonits Ili, és Sue Baird felgyógyulásáért; közösségünk adventi lelki felkészüléséért; †Varga Eszterért; †szülők és nagyszülőkért; †Julius Marschall-ért; †Acsai Ferencért és Ferencnéért; †Maczó Máriaért; †Tóth Etelkéért; †Horváth Györgyért; †Bozóki Erzsébetért; †dr. Nagy Júliáért

**Hétfő / Monday (28) 7:30** for the intention of the Jesuit Fr. General; for the full recovery of Kiss Ágnes; for the health of Paul, Veronica, Michael Lee and Asatha An; good health and happiness for Ryan Carvalho and family; for †Nancy Morelli; for †Antonio and Guia Zarate; for the healing of Noel Viola; for the good health of Agatha Kim

**Kedd / Tuesday (29) 7:30** for our †Jesuits; for the full recovery of Kiss Ágnes; for the health of Paul, Veronica, Michael Lee and Asatha An; for †Yick Mei Ying and †Yip Mui; for †Angela Werner, Paul Skrinjar and Connie Choy; good health and happiness for Simone Carvalho and family; for Alex and Mary Cheng; for blessings on Jane Linay and Tony Ugarte on their birthday; for the suffering souls in Purgatory

**Szerda / Wednesday (30) 7:30** for Jesuit vocations; for the full recovery of Kiss Ágnes; for the health of Paul, Veronica, Michael Lee and Asatha An; good health and happiness to Linda Sazon and family; for †Ingrid; for blessings on Leonor Dytoc and her mother; for †Anthony Pillai; birthday blessings on Subodhini Pillai

**Csütörtök / Thursday (1) 7:30** for the conversion of non-believers; for the full recovery of Kiss Ágnes; for the health of Paul, Veronica, Michael Lee and Asatha An; blessings on Rosie Morelli and family; for blessings on Rey Patricio and Tessie de la Cruz on their birthday

**Péntek / Friday (2) 7:30** for our benefactors; for †Hoffman Károly and Gizella; for the protection of unborn children; for the full recovery of Kiss Ágnes; for the health of Paul, Veronica, Michael Lee and Asatha An; good health for Francesca Grossi; thanksgiving from Gene and Linda **7 PM** Mészáros, Kelecsényi és Kovács családok élő és †tagjaiért; Aiden-ért és családjáért

**Szombat / Saturday (3) 7:30** for world peace; for Etelka and †Pál; for the full recovery of Kiss Ágnes; for the health of Paul, Veronica, Michael Lee and Asatha An; good health and happiness on Peter Carvalho and family; blessings on Sang Hwa and Family; blessings on Fr. Vang Tran on his ordination anniversary; birthday blessings on Francesca Krishnan

**Imádkozunk a megkeresztelt gyermekekért:** Adela Matthews

Aiden és Mason Kurfurst, Gászó Ágnes, Thomas Kurfurst virágmegváltása szerettei emlékére: †**Kurfurst Éva.**

Szárics család virágmegváltása szerettei emlékére: †**Zaletnik György.** Köszönjük az adományokat.

# Saint Elizabeth of Hungary R.C. Parish

with the Jesuit Fathers

Our Mission: *We, the St. Elizabeth of Hungary Roman Catholic community of Hungarian heritage, endeavor to live the Gospel through inclusion and commitment.*



## CHURCH BULLETIN ON NOVEMBER 27, 2022

[www.facebook.com/stetorontoEN](https://www.facebook.com/stetorontoEN); <https://stelizabethofhungary.archtoronto.org>

☎ 416-225-3300 x 304; ✉ [StElizabethofHungary@archtoronto.org](mailto:StElizabethofHungary@archtoronto.org)

**Masses in English:** Monday - Saturday at 7:30am, Sunday at 9am

**Haitian Mass in Creole:** 3<sup>rd</sup> Sunday of the month at 3pm

**Adoration/Reconciliation:** Monday to Saturday at 7-7:30am; Saturday 8-9am; 1<sup>st</sup> Friday of the month at 7am-7pm

### DEAR FRIENDS IN OUR PARISH COMMUNITY!

*ADVENT has arrived! We live in the period of history **between the First and Second Coming**. We watch and wait in hope; we prepare a way for the Lord; and we long for his coming to dispel our darkness. Advent is also a time when we try to prepare ourselves personally for the Lord's coming, as we look at our lives and acknowledge the times when we have not let his light shine through us. This is why the colour of the liturgical vestments is purple, the colour of repentance. **But are you really "ready & awake"?** And what does it mean for you to be prepared? How and for what should we be ready? ... Let us be humble and reflect this last week: did you finish your days saying: "I have done what I was able to do, and I am ready to meet you, Lord"*

*Join us this Saturday at 9AM for the advent cleaning of our church (9-11AM) and at 6PM: Music Vesper with Thomas Bell... and for our first Advent Sunday Mass at 9AM!*

*Yours in Christ, Fr Tamas*

### WE INVITE YOU TO JOIN US IN NOVEMBER - DECEMBER!

- 25.** 7PM: **Parish Council** (Hungarian and English-speaking together this time) Please send your questions!
- 26.** 7AM: **Adoration**, 7,30AM **Mass**. At 8 AM: **Rosary and Advent Coffee with short Advent impulse by Fr Tamas, followed by the advent cleaning of our church (9,30-11AM).**  
6PM: **Music Vesper with Thomas Bell** (Music director and organist at St. James Cathedral): Chorale Preludes for organ by J. S. Bach; Herr Christ, der einige Gottessohn (BWV 601); Liebster Jesu, wir sind hier (BWV 633); Es ist das Heil uns kommen her (BWV 638); Liebster Jesu, wir sind hier (BWV 731); Heut triumphieret Gottes Sohn (BWV 630); Sonata in g minor for flute (BWV 1020) by J. S.Bach. **Scola Cantorum:** Kodály Z. Jovel, jovel Emmanuel; Beharka P. Éj csöndjén; Larson. L. Hurry to Bethlehem! **Thomas Bell:** Sicilienne op. 78 for flute and keyboard by Gabriel Fauré; Souvenir for organ op. 65 by Marcel Dupré; Improvisation VII in a minor by Camille Saint-Saëns. Concert followed by **reception in the Hall**
- 27.** **I. Advent:** 8,30AM: **Adoration**. 9AM: **Mass in English** followed by Rosary, Coffee. **During the Mass: Advent children's liturgy.** After the Mass **Christmas Market and Café** with fresh Hungarian scene.
- 28...** **Advent weekdays** – 7AM: Silent Adoration with possibility of Confession, 7,25AM: Angelus prayer before the statue of the Virgin, followed by the "Rorate Coeli" Masses and the Rosary.

### DECEMBER

- 02.** **First Friday** – 7AM-7PM: adoration, 7,30AM: **Mass**. **Advent Confession:** 8-10AM & 6-7PM
- 03.** 6PM: **Family Ceili** (Interac e-transfer to: [torontofamilyceili@gmail.com](mailto:torontofamilyceili@gmail.com))
- 04.** **II. Advent:** 8,30AM: **Adoration**. 9AM: **Mass in English**. 10-10,50AM: **Adoration with Taize music**
- 10.** 7,30AM **Mass**, Rosary, Cafe, 9-11AM: **Advent recollection:** Impulse, adoration/confession, sharing.
- 11.** **III. Advent:** 8,30AM: **Adoration**. 9AM: **Mass in English**. **Sale** of rice and fresh sausages, vanilla custard, order at Emma (416 225-9024)

Let us pray in November with pope Francis for **CHILDREN WHO ARE SUFFERING**, especially those who are homeless, orphans, and victims of war; may they be guaranteed access to education and the opportunity to experience family affection.

### WE THANK YOU FOR ALL YOUR DONATIONS!

The donation envelopes for 2023 are prepared in the Hall. Please contact the office if you would like to have your envelope for the first time! Please, consider online donation for our community and contribute through „pre-authorized giving” (PAG) which is considered to be the best way. Use PAYPAL or donate online by credit card at [stelizabethofhungary.archtoronto.org](https://stelizabethofhungary.archtoronto.org): select **our parish** in East Toronto.

